

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): [ez da galdetu]
 Arrieta: sí
 Bakio: [ez da galdetu]
 Bermeo: [ez da galdetu]
 Berriz: [ez da galdetu]
 Bolibar: síri
 Busturia: tolét
 Dima: tʃaβéta, kúne, śots
 Elantxobe: [ez da galdetu]
 Elorrio: tópe, *šíri
 Errigoiti: śots, *šíri
 Etxebarri: [ez da galdetu]
 Etxebarria: *šíri
 Gamiz-Fika: sí
 Getxo: śífe
 Gizaburuaga: [ez da galdetu]
 Ibarruri (Muxika): síri
 Kortezubi: [ez da galdetu]
 Larrabetzu: *šíri
 Laukiz: tʃorítju
 Leioa: śitse
 Lekeitio: [ez da galdetu]
 Lemoa: kúne, *šíri
 Lemoiz:
 Mañaria: síri
 Madata: úntse, *šíri
 Mungia: sí
 Ondarroa: [ez da galdetu]
 Orozko: sí
 Otxandio: mwéle, áyin
 Sondika: kúne
 Zaratamo: kúne, sí:
 Zeanuri: sí
 Zeberio: sí
 Zollo (Arrankudiaga): [ez da galdetu]
 Zornotza: [ez da galdetu]

Araba
 Aramaio:

Gipuzkoa
 Aia: síri
 Amezketa: eštúyaří
 Andoain: takó
 Araotz (Oñati): [ez da galdetu]
 Arrasate: [ez da galdetu]

Arroa (Zestoa): síri
 Asteasu: kúna
 Ataun: le akó, *síri
 Azkoitia: [ez da galdetu]
 Azpeitia:
 Beasain: síri (?)
 Beizama:
 Bergara: síri
 Deba: [ez da galdetu]
 Donostia: síri
 Eibar: [ez da galdetu]
 Elduain: sokóte (?) , kúna (?)
 Elgoibar: síri (?)
 Errezil: [ez da galdetu]
 Ezkio-Itsaso:
 Getaria: toletá, *síri
 Hernani: kujná (?)
 Hondarribia: [ez da galdetu]
 Ikaztegieta: síri
 Lasarte-Oria: *síri
 Legazpi: síri
 Leintz Gatzaga: baríla
 Mendaro:
 Oiartzun: tʃaβetá
 Oñati: [ez da galdetu]
 Orexa: efná:ltʃíri, síri, tʃíri
 Orio: síri
 Pasaia: kábiłá (?)
 Tolosa: efnésíri (?)
 Urretxu: síri
 Zegama: [ez da galdetu]

Nafarroa Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: síria (mark.)
 Alkotz: síri
 Aniz: efnálširi
 Arbizu: síri
 Beruete: efná:łtʃíre
 Donamaria: [ez da galdetu]
 Dorrao / Torrano: pášađerá, ípuřsídi
 Erratzu: efnálšri
 Etxalar: efnáltsří (?)
 Etxaleku: kaříl
 Etxarri (Larraun): kábiłé, kaříl
 Eugi: kaříle (mark.)
 Ezkurra: síri, eskarđá
 Gaintza: [ez da galdetu]
 Goizueta: [ez da galdetu]

Igoa: espátařuřne
 Jaurrieta: klapixá
 Leitzá: sirí (?)
 Lekaroz: efnalsíri, espál
 Luzaide / Valcarlos: síri
 Mezkiritz: síri
 Oderitz: efná:łtʃíri, kábił
 Suarbe: síri
 Sunbillá: [ez da galdetu]
 Urdiain:
 Zilbetti: kaříl, tʃótja (mark.)
 Zugarramurdi:

Lapurdi

Ahetze: kuđójina, *síri
 Arrangoitze:
 Azkaine: [ez da galdetu]
 Bardoze: [ez da galdetu]
 Beskoitze: *šíri
 Donibane Lohizune: [ez da galdetu]
 Hazparne: [ez da galdetu]
 Hendaia: kúna
 Itsasu:
 Makea:
 Mugerre:
 Sara: [ez da galdetu]
 Senpere: [ez da galdetu]
 Urketa: [ez da galdetu]
 Uztaritze: [ez da galdetu]

Nafarroa Beherea

Aldude: kalá, *efnálširi
 Arboti:
 Armendaritze: [ez da galdetu]
 Arnegi: kónträří
 Arrueta: [ez da galdetu]
 Baigorri:
 Bastida:
 Behorlegi: [ez da galdetu]
 Bidarrai: [ez da galdetu]
 Ezterenzubi: [ez da galdetu]
 Gamarte: [ez da galdetu]
 Garrüze: [ez da galdetu]
 Irisarri: [ez da galdetu]
 Izturitze: [ez da galdetu]
 Jutsi: [ez da galdetu]
 Landibarre: [ez da galdetu]
 Larzabale: [ez da galdetu]

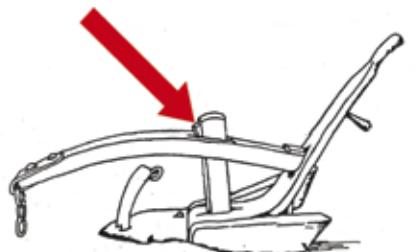
Uharte Garazi: [ez da galdetu]

Zuberoa

Altzai:
 Altzürükü:
 Barkoxe:
 Domintxaine: [ez da galdetu]
 Eskiola: síri
 Lorraine:
 Montori:
 Pagola:
 Santa Grazi: [ez da galdetu]
 Sohüta: [ez da galdetu]
 Urdiñarbe:
 Ürrüstoi: gilts

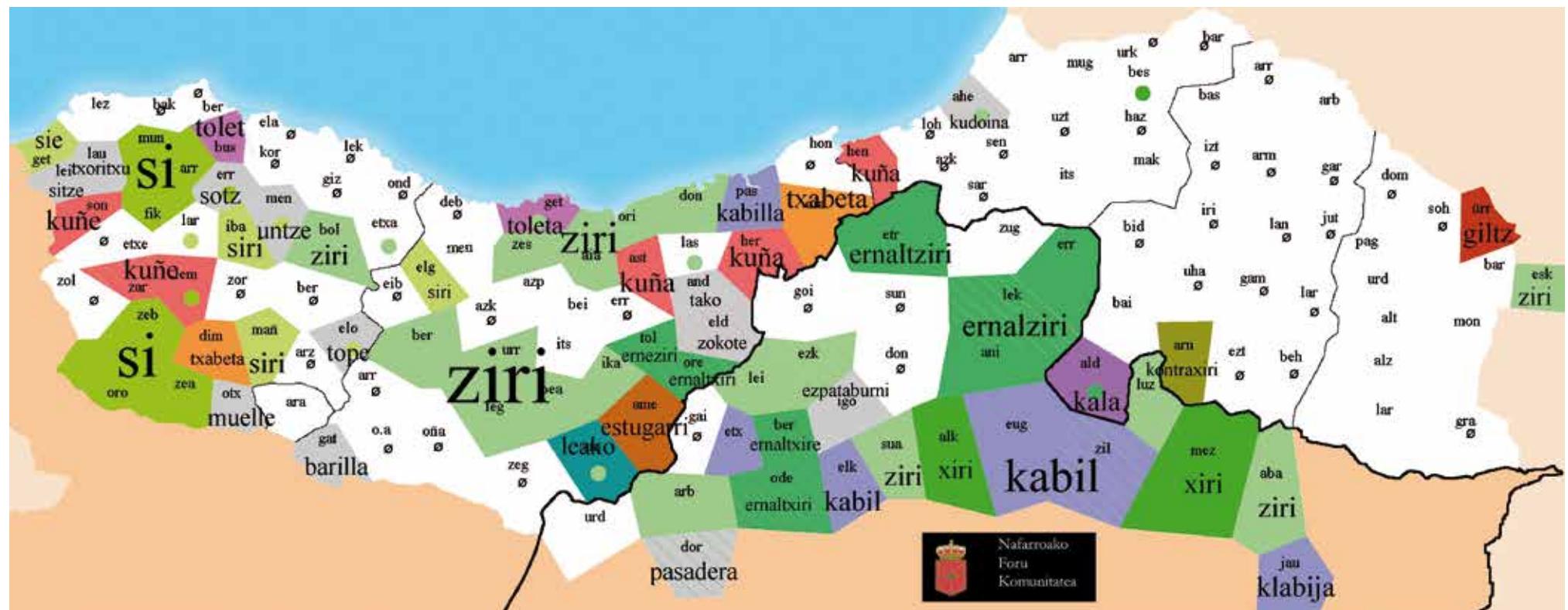
Mapan sartzen ez diren erantzunak:

Dima (B): śots
 Orexa (G): tʃíri



1629. Mapa: cuña (del arado) / coin (de l'araire) / beam (of plow)

GALDERA: 39080



kabil(a)
kuña
txabeta
tolet
ziri
sí
xiri
ernalziri
kontraxiri
ipurzidi
giltz
estugarri
kala
leako
bestelakoak

- Burdinazko edo zurezko pieza txikiaren izena galdu da, 39050 'cama / age' eta 39070 'vilorta (de arado) / étançon' piezen artean sartzen dena.
- Zenbait herrian ez da ezagutu.
Bestelakoak: agin (Otxandio), barilla (Leintz Gatzaga), expal (Lekaroz), eztarda (Ezkurra), ezpatataburni (Igoa), kudoina (Ahetze), muelle (Otxandio), pasadera (Dorrao), sitze (Leioa), sotz (Dima), tako (Andoain), tope (Elorrio), txoritxu (Laukiz), untze (Mendata).

Otxandio: Graduetako, gorau ero berau sartzeako. "Agiñe" edo "muelle".
Mendata: Gero untzétxu bet sartze jakon, gorau es berau in estaixen.
Aramaio: Eitten da atzetik gorau altzau, tornillo bat eukitte'uен; flojeta basan, sakondu ette'uен.
Ataun: Támañan éustekó, leáko txikié. "Ziríe" re bai, baño "leákode" jenéralén. Serbizío órtan daónai, "leákode" esáten tzaio.
Orixa: Eskoaren ortzai e, goien txulatu zizela batekin da sartzen giñien ernaltxirie.
Pasaia: Kabilla bezela da oi re, kabilla da... misiyo bera du.
Oderitz: Átzetik estítzen duná... Mallika batéi jártzen ba... kiérra ta geldízen badá lásantzá, sártzen dá érnalltxirí. Baztárretik sártzen tzenái béti.